



檔號：HAD SSP DC/13/1/1/1/(2)I

深水埗區議會文件 8/04

深水埗區議會撥款
二零零四年一月至三月舉辦活動的撥款申請

背 景

在 2003-04 財政年度，深水埗區議會獲 10,500,000 元的撥款，並已預留 25% 的撥款(即 2,625,000 元)予第二屆區議會動用。若連同第一屆區議會已完成活動的剩餘撥款(預計約 1,180,000 元)，第二屆區議會在二零零四年一月至三月可動用的撥款合共約為 3,805,000 元。

2. 為了使第二屆區議會能盡早展開工作，第一屆區議會轄下的社區事務委員會撥款審核小組已先行在二零零三年八月的會議上，審閱了二零零四年一月至三月由地區團體舉辦的活動的撥款申請，並作出建議，再交由第二屆區議會正式批核撥款。

建 議

3. 本文件列出二零零四年一月至三月較為緊急的區議會撥款申請，請議會考慮通過區議會撥款合共 1,923,641 元，其細項如下：

(a) 經撥款審核小組審核的區議會撥款總額為 1,473,821 元，詳見附件 8/04(甲)；

(b) 經上屆區議會原則上支持的區議會撥款（由工作小組主辦或合辦的活動）的總額為 151,170 元，詳見附件 8/04(乙)；

(c) 於二零零四年一月至三月的社區參與計劃的區議會撥款，合共 278,650 元，詳見附件 8/04(丙)，

(d) 小規模環境改善計劃申請 20,000 元，以美化位於美孚地鐵站出口有蓋行人路的燈箱，詳見附件 8/04(丁)。

4. 在減去上述的區議會撥款申請後，本年度仍有 1,881,359 元供區議會轄下各委員會及工作小組使用，現建議以下列方式分配：

- (a) 881,359 元作中央基金；
- (b) 200,000 元作推動本土經濟的活動；
- (c) 200,000 元撥予社區事務委員會；
- (d) 200,000 元撥予環境及食物委員會；
- (e) 200,000 元撥予房屋事務委員會；
- (f) 200,000 元撥予交通委員會。

5. 請議員考慮第 3 及 4 段的建議。在區議會確認附件所載列的各項撥款審核結果後，秘書處即發信通知各團體有關撥款申請結果。

深水埗民政事務處

區議會秘書處

二零零三年十二月三十日

深水埗區議會

2004年1月至2004年3月活動

2003/2004年度預留撥款

申請檔號	團體名稱	活動名稱	活動日期	批核類別	批核款額 (元)	申請預支款額 (元)	備註
030078	深水埗區防火委員會	深水埗私人大廈管理及防火通訊	01/2004	甲	12,000.00	6,000.00	
030079		深水埗區防火嘉年華暨消防局開放日	01/2004-02/2004	甲	88,100.00	44,050.00	
030080		大廈走火演習及防火講座	01/2004-03/2004	甲	5,000.00	2,500.00	
030231	深水埗體育會	深水埗區足球隊參與足球總會丙組聯賽及集訓(第二期)	03/01/2004- 07/03/2004	甲	44,658.00	-	
030099		深水埗區越野賽	08/02/2004	甲	32,055.00	-	
030100		深水埗區長者門球比賽	08/02/2004	甲	6,283.00	-	
030104	深水埗學校聯絡委員會	聯校藝展	02/2004	甲	48,220.00	24,110.00	
030105		中學會考英語作文及口試講座	03/2004	甲	4,000.00	2,000.00	
030232	深水埗節日燈飾籌備委員會	深水埗節日燈飾(2004年1月至3月)	01/2004-03/2004	戊	170,000.00	85,000.00	
030234	深水埗工商業聯絡委員會	工商業通訊	03/2004	甲	28,500.00	14,250.00	

深水埗區議會

2004年1月至2004年3月活動

2003/2004年度預留撥款

申請檔號	團體名稱	活動名稱	活動日期	批核類別	批核款額 (元)	申請預支款額 (元)	備註
030111	深水埗區公民教育委員會	公民教育嘉年華	01/2004-03/2004	甲	52,000.00	26,000.00	
030235		印製「深水埗區公民教育委員會活動報告」特刊	01/2004-03/2004	甲	6,000.00	3,000.00	
030236		推廣深水埗區公民教育資料中心	01/2004-03/2004	甲	4,000.00	2,000.00	
030116	深水埗區文娛康樂促進會	送舊迎新耆英千人宴	01/2004	戊(iii)	40,000.00	20,000.00	
030117		中西醫健康講座	28/02/2004	甲	17,000.00	8,500.00	
030118		中國書畫展覽	08/02/2004	甲	6,000.00	3,000.00	
030132	深水埗文藝協會有限公司	深水埗兒童合唱團第三期訓練班(2004)	01/2004-03/2004	戊(ii)	45,000.00	22,500.00	
030121		深水埗懷舊金曲夜	10/03/2004	甲	124,175.00	62,087.00	
030129		深水埗兒童合唱團週年音樂會	21/03/2004	甲	75,800.00	37,900.00	

2004年1月至2004年3月活動

深水埗區議會
2003/2004年度預留撥款

附件 8/04(甲) - 第3

申請檔號	團體名稱	活動名稱	活動日期	批核類別	批核款額 (元)	申請預支款額 (元)	備註
030134	深水埗區撲滅罪行委員會	青鋒網—「深」情社區計劃(第二階段)	01/2004-03/2004	戊	30,000.00	15,000.00	
030140		滅罪禁毒的宣傳	01/2004-03/2004	戊	20,000.00	10,000.00	
030238		關注娼妓問題工作小組活動(第二階段)	01/2004-03/2004	戊	10,000.00	5,000.00	
030239	深水埗區道路安全運動委員會	填色、剪報、標語海報設計比賽(2004年1月至3月)	01/2004-03/2004	甲	12,200.00	6,100.00	
030150		深水埗區道路安全運動嘉年華	02/2004	戊	59,861.00	29,930.00	
030240	深水埗東分區委員會	深水埗分區會聯合粵劇欣賞會	02/2004	甲	169,002.00	84,501.00	
030158	深水埗中分區委員會	無障礙環境改善方案比賽	01/2004	甲	42,000.00	21,000.00	
030162	美青體育康樂聯會	新春會長盃小型足球賽(2004)	02/2004-03/2004	甲	10,800.00	-	
030167	深水埗區街坊會聯合會	2004年深水埗上元節綵燈晚會	05/02/2004	戊(i)	137,000.00	68,500.00	
				總計:	1,299,654.00	602,928.00	

2003-2004第三次非預留撥款 (2004年1月至2004年3月活動)

I. 業主立案法團/互助委員會

申請檔號	團體名稱	活動名稱	活動日期	批核類別	批核款額 (元)	申請預支款 額(元)	備註
030265	劍蘭樓互助委員會	「迎接2004年」長者一天遊	11/01/2004	丙	8,402.00	4,201.00	
030266	寶麗苑業主立案法團	醒獅齊來賀新春	31/01/2004	-	-	-	否決
030267	大南街276,278及278A號業主立案法團	新春齋宴逍遙遊	01/2004-02/2004	-	-	-	否決
030311	澤安邨華澤樓互助委員會	澤安 謎慶元宵晚會	01/02/2004	乙	18,322.00	9,161.00	
030268	麗芙樓互助委員會	親子活動家庭樂、車公廟、龍山寺、蓬瀛仙館新春一天遊	08/02/2004	-	-	-	否決
030312	石硤尾邨21座互助委員會	開心迎新春一天遊	22/02/2004	丁	4,831.00	2,415.00	
				總計：	31,555.00	15,777.00	

申請檔號	團體名稱	活動名稱	活動日期	批核類別	批核款額 (元)	申請預支款額 (元)	備註
030289	香港文職人員總會	敬老蛇譙聯歡	01/2004	丙	8,060.00	4,030.00	
030313	澤安邨居民協會	關懷澤安獨老耆英晚會	01/01/2004	乙	9,230.00	4,615.00	
030290	深水埗南昌區居民商戶聯會	東平洲、塔門奇石奇山生態遊	11/01/2004	-	-	-	否決
030291	香港基督教女青年會 深水埗綜合家居 照顧服務隊	喜洋洋賀猴年	13/01/2004	丙	4,955.00	2,477.00	
030292	香港小童群益會美孚青少年綜合服務 中心	親子合家歷奇訓練營	31/01/2004- 01/02/2004	-	-	-	否決
030293	基督教懷智服務處 社區復康支援服務	「深水埗公民」社區服務計劃	14/01/2004- 24/03/2004	-	-	-	否決
030294	東方冬泳會	農曆元旦冬泳聯歡賽	22/01/2004	甲	25,965.00	12,982.00	
030296	香港善導會 深水埗輔導處	擦亮你、擦亮我、擦亮每一家、擦亮你我心	01/2004-03/2004	-	-	-	否決
030297	長沙灣街坊福利會	(癸未)敬老揚孝千人聯歡宴	01/2004	乙	36,724.00	18,362.00	
030295	白田浸信會圖書閱覽室暨老人休憩中 心	萬鼓齊聲賀新歲	31/01/2004	-	-	-	否決
030298	協康會大坑東家長資源中心	親善小大使融合義工計劃	01/2004-03/2004	-	-	-	否決
030299	復和綜合服務中心	「生命自強運動」-生命逆境教育課程	01/2004-03/2004	-	-	-	否決

II. 區內團體/機構

申請檔號	團體名稱	活動名稱	活動日期	批核類別	批核款額 (元)	申請預支款額 (元)	備註
030300	勵智協進會	「耆智一心」社區服務計劃	01/2004-02/2004	甲	3,382.00	1,691.00	
030314	明愛荔枝角職工中心	權益錦囊 - 做個醒目打工仔2004	01/2004-02/2004	甲	6,500.00	3,250.00	
030301	蘇屋邨居民協會	「新春行大運」一天遊	01/02/2004	丁	5,483.00	2,741.00	
030302	深水埗南昌邨居民協會	獨居長者齋宴賀新春2004	07/02/2004	丙	12,397.00	6,198.00	
030305	長沙灣及元州居民協會	上元佳節遊藝嘉年華會	14/02/2004	乙	22,421.00	11,210.00	
030303	工聯會九龍西地區服務處	新春行大運	08/02/2004	丁	4,983.00	2,491.00	
030304	白田義工團	新春耆英行大運	15/02/2004	丁	2,512.00	1,256.00	
030306	大坑西賢毅社	粵曲演唱賀新年	15/02/2004	-	-	-	否決
030307	香港基督教女青年會誌寶松柏中心	誌寶松柏粵曲會知音2004	22/02/2004- 29/02/2004	-	-	-	否決
030308	神州青年服務社	春夜燈影會良朋 燈謎競猜晚會	28/02/2004	-	-	-	否決
030309	華星輝曲藝社	喜氣洋洋粵曲欣賞會	28/03/2004	-	-	-	否決
				總計：	142,612.00	71,303.00	
經撥款審核小組 審核款額合共：					1,473,821.00		

深水埗區議會轄下工作小組申請2004年1月至3月撥款活動名單

申請檔號	團體名稱	活動名稱	活動日期	批核款額 (元)	備註
030331	醫療及康復服務工作小組	「偷閒加油站」婦女精神健康教育計劃	01/2004	8,580.00	
030332		「心繫獨老」連結計劃	01/2004-02/2004	9,100.00	
030333		攜手共建無障礙社區-深水埗	01/2004-03/2004	16,500.00	
030208		「銀齡智達通」深水埗老年痴呆症長者及認知/記憶力受損長者服務行動(二)	01/2004-03/2004	10,960.00	
030334		深水埗區殘疾人士及照顧者表揚活動	01/2004-02/2004	15,000.00	社區事務委員會第二十四次會議原則上通過撥款申請
030335		預防中風一站式服務	02/2004-2	19,000.00	
030336		青苗發展關懷行動	01/2004-02/2004	18,600.00	社區事務委員會第二十四次會議原則上通過撥款申請
			小計:	97,740.00	

申請檔號	團體名稱	活動名稱	活動日期	批核款額 (元)	備註
030337	新來港人士及青少年事務工作小組	「建設美好家園、共奏和諧樂章」社區教育計劃 - 閉幕嘉年華暨新來港人社區服務隊嘉許禮	22/02/2004	8,000.00	社區事務委員會第二十四次會議原則上通過撥款申請
			小計：	8,000.00	
030338	街市販商及環境衛生工作小組	新春環保大行動	01/02/2004-15/03/2004	28,680.00	環境及食物委員會第二十四次會議原則上通過撥款申請
			小計：	28,680.00	
030339	保持香港清潔運動及保護環境工作小組	歲晚耆英家居清潔大行動	11/01/2004	16,750.00	環境及食物委員會第二十四次會議原則上通過撥款申請
			小計：	16,750.00	
			總計：	151,170.00	

二零零四年一月至三月的社區參與計劃的區議會撥款

申請檔號	團體名稱	活動名稱	活動日期	批核款額 (元)	備註
030340	深水埗區議會轄下宣傳工作小組	印刷新一屆區議會議員會見市民計劃的宣傳品(2004)	01/2004-03/2004	10,000.00	請參閱附件8/04(丙)a
030341		加印賀年財神海報及利是封(2004)	01/01/2004	50,000.00	請參閱附件8/04(丙)b
030342		2003-04 深水埗區議會同樂日	28/02/2004	95,000.00	請參閱附件8/04(丙)c
030343		區議會迎新活動	01/2004-03/2004	25,000.00	請參閱附件8/04(丙)d
			小計：	180,000.00	
030344	深水埗區議會轄下長者事務工作小組	長者匯萃心連深	15/02/2004	15,000.00	請參閱附件8/04(丙)e
			小計：	15,000.00	
030345	深水埗區學校聯絡委員會	深水埗環境衛生社區參與計劃	01/2004-03/2004	83,650.00	請參閱附件8/04(丙)f
			小計：	83,650.00	
			總計：	278,650.00	

- 須清楚填寫收入項目，如參加者收費、獲贊助款額及團體自行負擔款額等
- 沒有填報所有收入和資助來源
- 參加者收費須列明參加者人數，包括工作人員或義工人數
- 未有清楚列明參加者人數
- 發還費用申請表及活動報告書內的簽署或團體蓋章須與撥款申請表所顯示相同；簽署及蓋章須為正本
- 發還費用申請表及活動報告書內的簽署或團體蓋章申請表不符；簽署及蓋章以傳真或副本代替
- 須提交活動相片，顯示活動進行情況
- 未有提交相片或相片數量太少，不能清楚顯示活動進行情況
- 應按規定提供足夠的報價，若未能提供，須說明原因
- 團體未有根據撥款準則訂定的要求填寫報價記錄表或未能提交足夠的報價數目
- 團體必須提交獲區議會撥款資助項目的單據正本
- 只提供活動單據副本
- 所有開支收據日期應在撥款批核日期之後
- 收據日期早於撥款批核日期
- 單據上的團體蓋印及負責人簽署須與撥款申請表所顯示一致
- 單據上的團體蓋印及負責人簽署須與撥款申請表所顯示不符
- 團體應遞交發票及收據
- 只遞交發票，沒有收據
- 團體須要求商鋪發出正式收據
- 團體遞交的發票欠缺商號名稱、地址及電話等資料(白頭單)
- 團體須將有關的活動資料/宣傳品及其他文件一併提交(活動的橫額、背幕、制服及紀念品可以相片代替實物提交)
- 未有提交有關物品實物或相片
- 購買紀念品/宣傳品單據物品名稱、數量及單價
- 單據只顯示購買紀念品/宣傳品總價，沒有數量及單價

第二部份：活動資料

- a. 機構名稱：宣傳工作小組
- b. 活動名稱：印刷新一屆區議會議員會見市民計劃的宣傳品(2004)
- c. 活動日期：2004 年 1 月至 3 月 時間：-
地點：-
- d. 參加者人數：- 所屬分區：全區性/(東/南/西/中分區)
- e. 公開售票日期：- 時間：-
地點：-
- f. 活動目標及進行方式：
香港特別行政區第二屆區議會於二零零四年一月一日開始運作。工作小組希望能藉著製作新一輯的會見市民計劃的宣傳品，派給區內的市民及團體，增加市民對區議員的認識。
- g. 希望申辦活動的資助按 甲 類批核。(有關分類請參閱附表)

如希望獲得戊類處理，請申明理由	只供本處填寫

h.

最近三次獲前臨時區議會或區議會撥款資助的活動名稱	日期
1. 印製賀年財神海報及福字揮春 (2004)	9/2003
2. 印製賀年利是封(2004)	9/2003
3. 製作深水埗區議會工作報告及 VCD (2000-2003)	9/2003

i. 為方便本會澄清資料，請提供此項活動計劃之聯絡人、電話及傳真號碼：

姓名：鄭玉梅

電話：2150 8107

傳真：2785 4218

j. 財政預算

(I) 收入項目	預算收入	備 註
1. 參加者收費 (每位\$0.00 x 人)		
2.		
合共：		

(II) 開支細項：

	項目及所需數量	預算開支 \$	非標準項目 或超越附錄 戊準則規定 的理由	(只供本處填寫)				深水埗區議會 通過費用 上限 \$
				標準開支 \$	與標準開支 比較			
					高	低	同	
1.	製作 2000 張彩色宣傳海報 (連包裝費用及運輸費)	6,000.00	—	宣傳最高\$1,730(若屬大型活動，可根據個別情況酌情考慮撥款額)	✓			
2.	製作 1000 張區議員通訊卡	3,500.00	—	非標準開支				
3.	雜項-	500.00		總支出 10%		✓		
4.								
5.								
5.								
	合共	10,000.00						
	申請撥款(減去收入)	10,000.00		以()類批核款額				
				批核預支款額				

(III) ☒ 如申請預支款項，請填妥附錄之承諾書，一併遞交。
(在空格內加上✓號)

第二部份：活動資料

- a. 機構名稱：宣傳工作小組
- b. 活動名稱：加印賀年財神海報及利是封(2004)
- c. 活動日期：2004 年 1 月 時間： -
地點： -
- d. 參加者人數： - 所屬分區：全區性/(東/南/西/中分區)
- e. 公開售票日期： - 時間： -
地點： -
- f. 活動目標及進行方式：
多年來由深水埗區議會製作的賀年財神海報、福字揮春及利是封都深受區內街坊歡迎，小組早前已得到區議會撥款撥款，製作 5 萬張海報、3 萬張揮春及 40 萬個利是封。小組計劃安排新任區議員在區內各個人流旺盛的地點，直接向市民派發賀年宣傳品，以增加市民對新任議員的認識，因此，申請額外撥款以加印 2 萬張海報及 20 萬利是封。
- g. 希望申辦活動的資助按 甲 類批核。(有關分類請參閱附表)

如希望獲得戊類處理，請申明理由	只供本處填寫

h.

最近三次獲前臨時區議會或區議會撥款資助的活動名稱	日 期
1. 印製賀年財神海報及福字揮春 (2004)	9/2003
2. 印製賀年利是封(2004)	9/2003
3. 製作深水埗區議會工作報告及 VCD (2000-2003)	9/2003

- i. 為方便本會澄清資料，請提供此項活動計劃之聯絡人、電話及傳真號碼：

姓名：鄭玉梅

電話：2150 8107

傳真：2785 4218

- j. 財政預算

(I) 收入項目	預算收入	備 註
1. 參加者收費 (每位\$0.00 x 人)		
2.		
合共：		

(II) 開支細項：

	項目及所需數量	預算開支 \$	非標準項目 或超越附錄 戊準則規定 理由	(只供本處填寫)					深水埗區議會 通過費用 上限 \$
				標準開支 \$	與標準開支 比較				
					高	低	同		
1.	製作 20000 張財神海報 (連包裝費用及運輸費)	22,000.00	—	非標準項目 無標準成本					
2.	製作 200,000 個區議會利是封 (連包裝費用及運輸費)	21,000.00	—	非標準項目 無標準成本					
3.	幹事費用	830.00	\$41.50 X 20 小時 = \$830.00	\$41.50 X 20 小時 = \$830.00			✓		
4.	租車費用	1,200.00		1,510		✓			
5.	保險費用	3,000.00		最高資助額\$4,000		✓			
5.	雜項	1,970.00	約 3.94%總支出	總支出 10%		✓			
	合共	50,000.00							
	申請撥款(減去收入)	50,000.00		以()類批核款額					
				批核預支款額					

(III) ☒ 如申請預支款項，請填妥附錄之承諾書，一併遞交。
(在空格內加上✓號)

第二部份：活動資料

- a. 機構名稱：深水埗區議會宣傳工作小組
- b. 活動名稱：2003-04 深水埗區議會同樂日
- c. 活動日期：2004 年 2 月 28 日 時間：下午
地點：英華書院
- d. 參加者人數：約 300 人 所屬分區：全區性/(東/南/西/中分區)
- e. 公開售票日期：- 時間：-
地點：-
- f. 活動目標及進行方式：舉辦區議會同樂日的主要目的為新一屆區議會進行迎新。小組希望在新一屆區議會開始運作時，透過一個輕鬆的場合，讓各位區議員與深水埗各分區委員會委員、區內政府部門代表、學校代表，以及地區團體代表，互相認識及交流。
- g. 希望申辦活動的資助按 甲 類批核。(有關分類請參閱附表)

如希望獲得戊類處理，請申明理由	只供本處填寫

h.

最近三次獲前臨時區議會或區議會撥款資助的活動名稱	日 期
1. 印製賀年財神海報及福字揮春 (2004)	9/2003
2. 印製賀年利是封(2004)	9/2003
3. 製作深水埗區議會工作報告及 VCD (2000-2003)	9/2003

i. 為方便本會澄清資料，請提供此項活動計劃之聯絡人、電話及傳真號碼：

姓名：鄭玉梅 電話：2150 8107 傳真：2785 4218

j. 財政預算

(I) 收入項目	預算收入	備 註
1. 參加者收費 (每位\$0.00 x 人)		
2.		
合共：		

(II) 開支細項：

	項目及所需數量	預算開支 \$	非標準項目 或超越附錄 戊準則規定 的理由	(只供本處填寫)				
				標準開支 \$	與標準開支 比較			社區事務委員 會通過費用 上限 \$
					高	低	同	
1.	外判同樂日籌備工作的費用 (包括設計遊戲、場地佈置、 製作橫額、活動及遊戲工 具、提供音響設備，帶熱身 運動，以及提供司儀及工作 人員)	60,000.00	—	非標準項目 無標準成本				
2.	場地租金	2,000.00	租用資助學校的標準收費	非標準項目 無標準成本				
3.	租車費用(運貨)	600.00	—	\$1,510		✓		
4.	租車費用(載參加者)	800.00	—	\$1,400		✓		
5.	民政事務處臨時幹事	1,660.00	\$41.50 X 8 小時 X 5 人 = \$1,660	\$41.50 X 8 小時 X 5 人 = \$1,660			✓	
6.	請柬(500 張)	1,500.00	大型活動可酌情考慮	\$4.3 x 500 張 = \$2,150		✓		
7.	郵費	630.00	\$1.40 x 450 張	非標準項目 無標準成本				
8.	參加者制服(300 件)	9,000.00	\$30 x 300 件 = \$9,000	非標準項目 無標準成本				
9.	參加者飲品及膳食	9,000.00	大型活動可酌情考慮	\$58 x 180 人 = \$10,440			✓	
10.	攝影	225.00	3 筒，大型活動可酌情考慮	\$75 x 3 = \$150	✓			
11.	獎杯(團體冠、亞、季)	2,000.00	—	\$810 x 3 = \$2,430	✓			
12.	參加隊伍/協助團體紀念品 (約 15 份)	200.00	—	非標準項目 無標準成本				
13.	保險	3,000.00	—	最高上限 \$4,000	✓			
14.	雜項	4,385.00	—	10%		✓		
	合共	95,000.00						
	申請撥款(減去收入)	95,000.00		以()類批核款額				
				批核預支款額				

(III) ☒ 如申請預支款項，請填妥附錄之承諾書，一併遞交。

(在空格內加上✓號)

第二部份：活動資料

- a. 機構名稱：深水埗區議會宣傳工作小組
- b. 活動名稱：區議會迎新活動
- c. 活動日期：2004 年 1 月至 3 月 時間：-
地點：-
- d. 參加者人數：約 200 人次 所屬分區：全區性/(東/南/西/中分區)
- e. 公開售票日期：- 時間：-
地點：-
- f. 活動目標及進行方式：第二屆區議會於二零零四年一月一日開始運作。為使各位新任區議員、區議會增選委員、分區委員會委員及地區人士增加對深水埗區內設施及團體，以至對政府的運作有更深的認識，工作小組計劃與民政事務處在一月至三月期間合辦多項迎新活動，包括參觀區內的大型機構、探訪區內志願團體，或香港主要公營機構等。
- g. 希望申辦活動的資助按 甲 類批核。(有關分類請參閱附表)

如希望獲得戊類處理，請申明理由	只供本處填寫

h.

最近三次獲前臨時區議會或區議會撥款資助的活動名稱	日 期
1. 印製賀年財神海報及福字揮春 (2004)	9/2003
2. 印製賀年利是封(2004)	9/2003
3. 製作深水埗區議會工作報告及 VCD (2000-2003)	9/2003

i. 為方便本會澄清資料，請提供此項活動計劃之聯絡人、電話及傳真號碼：

姓名：鄭玉梅

電話：2150 8107

傳真：2785 4218

j. 財政預算

(I) 收入項目	預算收入	備 註
1. 參加者收費 (每位\$0.00 x 人)		
2.		
合共：		

(II) 開支細項：

項目及所需數量	預算開支 \$	非標準項目 或超越附錄 戊準則規定 理由	(只供本處填寫)					社區事務委員 會通過費用 上限 \$
			標準開支 \$	與標準開支 比較				
				高	低	同		
1. 租車費用(4 次)	4,600.00	—	\$1400x 4 =\$5,600		✓			
2. 參加者膳食	20,000.00	大型活動可酌情考慮	\$58 x 180 人 =\$10,440	✓				
3. 攝影	150.00	—	\$75 x 2 = \$150			✓		
4. 雜項	250.00	—	10%		✓			
合共	25,000.00							
申請撥款(減去收入)	25,000.00		以()類批核款額					
			批核預支款額					

(III) ☒ 如申請預支款項，請填妥附錄之承諾書，一併遞交。

(在空格內加上✓號)

第三部份：活動資料

檔號：深水埗區議會文件 8/04 附件 8/04(丙)e

- a. 機構名稱：長者事務工作小組
- b. 活動名稱：長者匯萃心連深
- c. 活動日期：2004 年 2 月 25 日 時間：2:00p.m. – 4:30p.m.
地點：尖沙咀文化中心劇院
- d. 參加者人數：320 (深水埗長者) 所屬分區：全區性/(東/南/西/中西區) (刪去不適用者)
- e. 公開售票日期： 時間：
地點：

f. 活動目標及進行方式：

活動目標：

- ◆ 配合「康健樂頤年」，深水埗區長者藝術推廣計劃，提供表演機會予長者，互相切磋，增強長者對藝術表演的興趣。
- ◆ 透過話劇表演，灌輸「老有所為、積極參與」訊息，讓長者繼續積極關注社區事務。
- ◆ 加強服務轉型後長者地區中心及鄰舍中心的合作，彼此支援，服務深水埗區的長者。

形式：簡單活動開展儀式

綜藝表演

1. 明愛深水埗 DECC：互動劇場，旨在於鼓勵長者積極生活，參與社區。
2. 耆色園 DECC：綜藝表演
3. 鄰舍輔導會 DECC：英語短劇
4. 5間 NEC 表演

活動總結

同場展出各區內社會服務單位的資料，介紹轉型後的服務。

g. 希望申辦活動的資助按(甲)類批核。(有關分類請參閱附表)

如希望獲得戊類處理，請申明理由	(只供本處填寫)

h.

最近三次獲區議會撥款的活動名稱	日期
1. 銀禧長者節 (長者高峰會)	2003 年 9 月 30 日
2. 2003 年度長者電腦課程	2003 年 7 月至 8 月
3. 2003 年度長者電腦課程(增加班次)	2003 年 8 月至 9 月

i. 為方便本會澄清資料，請提供此項活動計劃之聯絡人、電話及傳真號碼：

姓名：黃麗雲 電話：2360 5171 傳真：2361 7557

j. 財政預算

(I) 收入項目	預算收入	備註
1. 參加者收費 (每位\$ X 人)		
2. 社會福利署 贊助	12,050	
3.		
	合共：12,050	

開支細項：

	項目及所需數量	預算開支 \$	非標準項目 或超越附錄 戊準則規定 的理由	(只供本處填寫)			社區事務 委員會 通過費用 上限 \$	
				標準開支 \$	與標準開支 比較			
					高	低		同
1	舞台監督、燈光、音響師酬金	3,000	非標準項目 無標準成本					
2	參加單位津貼(包括交通、道具、 義工津貼) \$1,000 x 8	8,000						
3	郵費	500						
4	製作場刊、活動紀錄通訊	2,600						
5	雜項	900	(不超過總開支 10%)		✓			
6	舞台佈置	1,500	項目 7 至 14					
7	場地道具、佈置	1,500						
8	攝影	500						
9	主禮嘉賓紀念品 \$50 x 3	150						
10	橫額及單張	2,000	由社會福利署贊助 共 \$12,050					
11	參加者紀念品 \$5 x 1,000	5,000						
12	表演單位紀念品 \$150 x 8	1,200						
13	接待處用品	200						
	合共	27,050		合共				
	申請撥款 (減去社會福利署贊助\$12,050)	15,000		以 (甲) 類批核款額				
				批核預支款額				

(III) ☒ 如申請預支款項，請填妥附錄之承諾書，一併遞交。

(在空格內加上✓號)

第三部份：活動資料

- a. 機構名稱：深水埗學校聯絡委員會
- b. 活動名稱：深水埗環境衛生社區參與計劃
- c. 活動日期：2004 年 1 月至 3 月 時間：---
- 地點：A)深水埗區學校 B)深水埗區
- d. 參加者人數：3,000 所屬分區：全區性/(東/南/西/中分區)
- e. 公開售票日期：--- 時間：---
- 地點：---
- f. 活動目標及進行方式：提高學校師生及家長對公共環境衛生的關注及協助監察深水埗區的環境衛生。
- a)邀請區內學校在指定時段內舉辦校舍清潔運動，凝聚師生及家長對保持公共環境衛生的共識。
- b)成立環境衛生巡查隊(成員包括學校師生或家長)協助巡察公共環境衛生，向有關部門反映問題以便跟進。
- g. 希望申辦活動的資助按 (甲) 類批核。(有關分類請參閱附表)

如希望獲得戊類處理，請申明理由	只供本處填寫

h.最近三次獲前臨時區議會或區議會撥款資助的活動名稱	日 期
1. 報讀小一研討會	6.9.03
2. 教職員同樂日暨跳繩比賽	13.12.03
3. 教職員專題講座	16.12.03

i. 為方便本會澄清資料，請提供此項活動計劃之聯絡人、電話及傳真號碼：

姓名：李景茵

電話：2150 8160

傳真：2360 1931

j. 財政預算

(i) 收入項目	預算收入	備 註
	0	
合共：	0	

(II) 開支細項：

	項目及所需數量	預算開支 \$	非標準項目 或超越附錄 戊準則規定 的理由	(只供本處填寫)				審核小組 通過費用 上限 \$	
				標準開支 \$	與標準開支 比較				
					高	低	同		
	(A) 校舍清潔運動								
1.	宣傳橫額(張掛於參此計劃的學校外圍)	\$150X60=\$9,000	標準項目	\$320 x 60 =19,200		✓			
2.	清潔用品： 中學(\$800X20) 小學(\$700X20) 幼稚園(\$600X20)	\$42,000	非標準項目						
3.	參加者紀念品	\$2X3000=\$6,000	非標準項目						
4.	啓動儀式茶點	\$20X100=\$2,000	標準項目	\$21X100=\$2,100		✓			
5.	場地佈置	\$810	標準項目	\$810			✓		
6.	郵費(\$1.4X400)	\$560	非標準項目						
7.	攝影	\$150	標準項目	\$75X2=\$150			✓		
	(B) 成立深水埗環境衛生巡查隊								
8.	隊員襟章(2,000 個)	\$5X2,000 =\$10,000	非標準項目						
9.	宣傳橫額(張掛於參與此計劃的學校外圍)	\$150X60=\$9,000	標準項目	\$320 x 60 =19,200		✓			
10.	巡查報告表	\$500	非標準項目						
11.	委任狀	\$1,000	非標準項目						
12.	郵費(\$1.4X450)	\$630	非標準項目						
13.	雜項	\$2,000		總開支 10%		✓			
	合共	\$83,650							
	申請撥款(減去收入)	\$83,650		以(甲)類批核款額					
				批核預支款額					

(III) ☒ 如申請預支款項，請填妥附錄之承諾書，一併遞交。
(在空格內加上✓號)

小規模環境改善計劃
美化位於美孚地鐵站出口有蓋行人路的燈箱

背景

前市區環境改善計劃及市區小工程計劃曾先後撥款在美孚地鐵站 A 出口興建行人路上蓋及照明系統，方便居民。本處於今年初收到居民意見，要求改善為照明系統而設的燈箱。經研究後，本處於 11 月初就美化燈箱外牆的方案，諮詢西分區委員會，並在獲得西分區委員會支持美化方案後，邀請承辦商投標，工程組現正審核投標書。

建議

2. 現建議深水埗區議會撥款 20,000 元，進行上述美化工程。

深水埗民政事務處

2003 年 12 月